

**QUYẾT ĐỊNH  
CÔNG NHẬN SỰ THỎA THUẬN CỦA CÁC ĐƯƠNG SỰ**

Căn cứ vào Điều 212 và Điều 213 của Bộ luật tố tụng dân sự;

Căn cứ vào biên bản hoà giải thành ngày 20 tháng 8 năm 2018 về việc các đương sự thoả thuận được với nhau về việc giải quyết toàn bộ vụ án dân sự thụ lý số: 308/2018/TLST-DS ngày 24 tháng 7 năm 2018.

**XÉT THẤY:**

Các thoả thuận của các đương sự được ghi trong biên bản hoà giải thành về việc giải quyết toàn bộ vụ án là tự nguyện; nội dung thoả thuận giữa các đương sự không vi phạm điều cấm của luật và không trái đạo đức xã hội.

Đã hết thời hạn 07 ngày, kể từ ngày lập biên bản hoà giải thành, không có đương sự nào thay đổi ý kiến về sự thoả thuận đó.

**QUYẾT ĐỊNH:**

**1. Công nhận sự thoả thuận của các đương sự:**

Nguyên đơn: Bà Phạm Thị H1, sinh năm: 1959; Địa chỉ: đường TC, khu phố HT, Phường HN, thành phố TN, tỉnh Tây Ninh.

Bị đơn: Chị Võ Thị Kim H2; sinh năm: 1974; Địa chỉ: đường T, khu phố HT, Phường HN, thành phố TN, tỉnh Tây Ninh.

**2. Sự thoả thuận của các đương sự cụ thể như sau:**

Chị Võ Thị Kim H2 có nghĩa vụ trả cho bà Phạm Thị H1 số tiền nợ hụi 11.970.000 (Mười một triệu chín trăm bảy mươi nghìn) đồng và bà H1 không yêu cầu trả lãi.

Kể từ ngày bà H1 có đơn yêu cầu thi hành án, nếu chị H2 không chịu trả số tiền nêu trên cho bà H1, thì hàng tháng chị H2 còn phải trả cho bà H1 số tiền lãi đối với số tiền chậm trả tương ứng với thời gian chậm trả theo quy định tại khoản 2 Điều 468 của Bộ luật Dân sự.

**Án phí:** Chị Võ Thị Kim H2 phải chịu 300.000 (Ba trăm nghìn) đồng tiền án phí dân sự sơ thẩm.

Bà Phạm Thị H1 được trả lại số tiền tạm ứng án phí đã nộp là 600.000 (Sáu

trăm nghìn) đồng theo Biên lai thu số 0005751 ngày 23 tháng 7 năm 2018 tại Chi cục Thi hành án Dân sự thành phố Tây Ninh

**3.** Quyết định này có hiệu lực pháp luật ngay sau khi được ban hành và không bị kháng cáo, kháng nghị theo thủ tục phúc thẩm.

**4.** Quyết định này được thi hành theo quy định tại Điều 2 Luật Thi hành án dân sự thì người được thi hành án dân sự, người phải thi hành án dân sự có quyền thỏa thuận thi hành án, quyền yêu cầu thi hành án, tự nguyện thi hành án hoặc bị cưỡng chế thi hành án theo quy định tại các Điều 6, 7 và 9 Luật Thi hành án dân sự; thời hiệu thi hành án được thực hiện theo quy định tại Điều 30 Luật thi hành án dân sự.

***Nơi nhận:***

- Phòng KTNV-TAND tỉnh Tây Ninh;
- VKSND thành phố Tây Ninh;
- THADS thành phố Tây Ninh;
- Các đương sự;
- Lưu QĐ, hồ sơ vụ án.

**THẨM PHÁN**

(Đã ký)

**Đinh Thị Thanh Hoa**